

FM/MW/LW

Autoradio CD uređaj

Upute za uporabu

HR

Za isključenje DEMO funkcije, pogledajte stranicu 20.



CDX-GT929U

© 2008 Sony Corporation

Detalje o ugradnji i povezivanju potražite u zasebnim uputama za ugradnju i povezivanje.

CLASS 1 LASER PRODUCT

Ova naljepnica se nalazi na donjoj strani kućišta uređaja.

Proizvođač ovog uređaja je Sony Corporation, 1-7-1 Konan Minato-ku, Tokyo, Japan. Ovlašteni zastupnik za elektromagnetsku kompatibilnost i sigurnost uređaja je Sony Deutschland GmbH, Hedelfinger Strasse 61, 70372 Stuttgart, Njemačka. Za pitanja o servisu i jamstvu, obratite se na adresu s priloženih jamstvenih dokumenata.



Zbrinjavanje starih električnih i elektroničkih uređaja (primjenjuje se u Europskoj uniji i ostalim europskim zemljama s posebnim sistemima zbrinjavanja)

Ova oznaka na proizvodu ili na ambalaži označava da se ovaj proizvod ne smije zbrinjavati kao kućni otpad. On treba biti zbrinut na za tu namjenu predviđenom mjestu za reciklažu električne ili elektroničke opreme. Pravilnim zbrinjavanjem starog proizvoda čuvate okoliš i brirete za zdravlje svojih bližnjih. Nepravilnim odlaganjem proizvoda ugrožava se okoliš i zdravlje ljudi. Reciklažom materijala pomažete u očuvanju prirodnih izvora. Za detaljne informacije o reciklaži ovog proizvoda, molimo kontaktirajte vašu lokalnu upravu, odlagalište otpada ili trgovinu gdje ste kupili proizvod.

Raspoloživi pribor: Daljinski upravljač



Zbrinjavanje starih baterija (primjenjuje se u Europskoj uniji i ostalim europskim zemljama s posebnim sistemima zbrinjavanja)

Ova oznaka na bateriji ili ambalaži označava da se baterija iz ovog uređaja ne smije zbrinjavati kao ostali kućni otpad. Pravilnim zbrinjavanjem baterije, sprječava se moguć loš utjecaj na okoliš i ljudsko zdravlje, do kojeg bi moglo doći nepravilnom zbrinjavanjem. Recikliranjem materijala pomaže u očuvanju prirodnih resursa. Kod uređaja koji zbog sigurnosti, načina rada ili očuvanja podataka trebaju stalno napajanje preko ugradene baterije, bateriju treba zamijeniti isključivo stručno servisno osoblje. Kako bi se osiguralo pravilno zbrinjavanje, isluženi uređaj predajte na ovlašteno sabirno mjesto za recikliranje električnih i elektronskih uređaja. Kod ostalih vrsta baterija, molimo pogledajte upute za sigurno vadenje baterije iz uređaja. Predajte bateriju na ovlašteno sabirno mjesto za recikliranje istrošenih baterija. Podrobnosti o recikliraju ovog proizvoda ili baterija potražite u lokalnom uredu uprave, kod komunalne tvrtke ili u prodavaonici u kojoj ste kupili proizvod.

"ATRAC", "ATRAC AD", SonicStage i njihove oznake su zaštitni znakovi tvrtke Sony Corporation.

"WALKMAN" i oznaka "WALKMAN" su zaštitni znakovi tvrtke Sony Corporation.



Microsoft, Windows Media i logotip Windows su zaštićeni ili registrirani znakovi Microsoft Corporation u SAD-u i/ili drugim zemljama.

Upozorenje pri ugradnji u automobile kod kojih brava za paljenje nema ACC položaj na kontaktu

Podesite funkciju Auto Off (str. 20). Uredaj će se automatski potpuno isključiti u podešeno vrijeme nakon prebacivanja u pripravno stanje. Time se smanjuje trošenje akumulatora. Ako niste podesili funkciju Auto Off, nakon gašenja motora automobila svakako pritisnite i zadržite **(OFF)** na uređaju dok se ne isključi pokazivač.

Sadržaj

Dobrodošli!	4
-------------	---

Početak

Resetiranje uređaja.....	5
Priprema daljinskog upravljača	5
Podešavanje točnog vremena.....	5
Odvajanje prednje ploče	6
Postavljanje prednje ploče	6
Ulaganje diska u uređaj	6
Vadenje diska.....	6
Podešavanje kuta prednje ploče.....	7

Položaj kontrola i osnovne radnje

Glavni uređaj.....	8
Daljinski upravljač RM-X154.....	10
Pretraživanje zapisa — Quick-BrowZer	12
Pretraživanje uz preskakanje opcija	12
— Jump mod.....	13

CD

Prikaz podataka	14
Ponavljanje reprodukcije.....	14
Reprodukcija slučajnim redoslijedom.....	14

Radioprijemnik

Pohrana i prijem postaja	14
Automatska pohrana — BTM.....	14
Ručna pohrana postaja	14
Prijem pohranjenih postaja.....	14
Automatsko ugadanje.....	15
Prijem postaje putem liste — LIST.....	15
RDS	15
Pregled	15
Podešavanje AF i TA	16
Odabir vrste programa (PTY)	16
Podešavanje točnog vremena (CT)	17

USB uređaji

Reprodukcija s USB uređaja	17
Prikaz podataka	17
Slušanje glazbe s Mass Storage Class audio uređaja	18
Slušanje glazbe s "Walkmana" (ATRAC audio uređaj).....	18

Ostale funkcije

Promjena zvučnih postavki.....	19
Podešavanje zvučnih značajki.....	19
Podešavanje krivulje ekvilizatora — EQ3 Tune	19
Podešavanje opcija — MENU.....	20
Uporaba dodatne opreme	20
Dodatna audio oprema	20
CD/MD izmjenjivač	21
Zakretni upravljač RM-X4S	22

Dodatne informacije

Mjere opreza	23
Napomene o diskovima	23
O USB uređajima	24
Slijed reprodukcije MP3/WMA/AAC zapisu (CD-R/RW ili Mass Storage)	24
O MP3 datotekama	24
O WMA datotekama	24
O AAC datotekama	25
Održavanje	25
Vadenje uređaja	25
Tehnički podaci	26
U slučaju problema	27
Prikaz/poruke grešaka	29

Dobrodošli!

Zahvaljujemo na kupnji ovog Sony autoradija s CD uređajem. Na ovom uređaju možete uživati u sljedećim funkcijama:

- **Reprodukcijski disk**

Možete reproducirati CD-DA (i one koji sadrže CD TEXT), CD-R/CD-RW diskove (MP3/WMA/AAC zapise (str. 23)).

Vrsta diska	Oznaka na disku
CD-DA	 
MP3 WMA AAC	   

- **Radijski prijem**

- Možete pohraniti do 6 postaja po valnom području (FM1, FM2, FM3, MW i LW).
- Funkcija **BTM** (Best Tuning Memory): uređaj bira postaje jačih signala i pohranjuje ih.

- **RDS usluge**

Možete koristiti FM postaje sa sustavom podataka RDS (Radio Data System).

- **Pretraživanje**

- **Quick-BrowZer**: Možete brzo i jednostavno pretražiti zapise na CD disku ili spojenom USB uređaju (str. 12).

- **Podešavanje zvuka**

- **EQ3 parametric**: Možete odabratи krivulju ekvilizatora za 7 glazbenih žanrova.
- **DSO** (Dynamic Soundstage Organizer): stvara ambijentalno polje zvuka, koristeći virtualni zvučnik za poboljšanje zvuka, čak i kad su zvučnici ugrađeni nisko u vratima.
- **Digital Music Plus** (DM+): Poboljšava digitalno komprimirani zvuk, poput MP3.

- **Podešavanje slike**

Na pokazivaču se mogu prikazati razne slike.

- **Mogućnost spajanja dodatnih uređaja**

- **USB uređaj**: Na stražnju USB priključnicu možete spojiti Mass Storage Class USB uređaj ili "Walkman" (ATRAC audio uređaj). Za detalje o primjenjivim uređajima pogledajte odjeljak "O USB uređajima" (str. 24) ili Sonyjevu internetsku stranicu (str. 30).
- **CD/MC izmjenjivači**: CD/MC izmjenjivač možete spojiti na Sony BUS na poleđini uređaja.

- **Prijenosni audio uređaj**

Priklučnica AUX na prednjoj strani uređaja omogućuje spajanje prijenosnog audio uređaja.

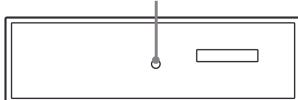
Početak

Resetiranje uređaja

Prije prvog korištenja uređaja, ili nakon zamjene ili prespajanja kontakata akumulatora, potrebno je resetirati uređaj.

Uklonite prednju ploču i pritisnite tipku RESET šiljatim predmetom, npr. kemijskom olovkom.

Tipka RESET



Napomena

Pritisak na tipku RESET će obrisati podešenje sata te neke pohranjene informacije.

Priprema daljinskog upravljača

Prije prve uporabe daljinskog upravljača uklonite izolacijsku foliju.



Savjet

Postupak zamjene baterije je opisan u poglavljju "Zamjena litijске baterije daljinskog upravljača" na str. 25.

Podešavanje točnog vremena

Sat koristi 24-satni sustav prikaza vremena.

1 Pritisnite i zadržite multikontroler.

2 Zakrenite multikontroler dok se ne pojavi "Clock Adjust", zatim ga pritisnite.

Pojavljuje se prikaz za podešavanje točnog vremena.

3 Zakrenite multikontroler za podešavanje sati i minuta.

Za pomicanje digitalnog indikatora pritisnite multikontroler ulijevo/udesno.

4 Nakon podešavanja minuta, pritisnite multikontroler.

Sat se aktivira.

Savjet

Sat možete podešiti automatski, putem RDS-a (str. 17).

Odvajanje prednje ploče

Možete odvojiti prednju ploču uređaja kako biste spriječili krađu.

Alarm

Ako zakrenete ključ u položaj OFF bez skidanja prednje ploče, alarm će se oglasiti na nekoliko sekundi. Alarm će se oglasiti samo ako koristite ugrađeno pojačalo.

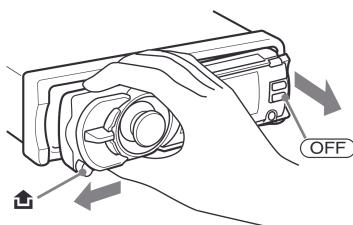
1 Pritisnite **(OFF)**.

Uredaj se isključuje.

2 Pritisnite **▲**.

Otpušta se lijeva strana prednje ploče.

3 Pomaknite ploču ulijevo, zatim je lagano povucite prema sebi.

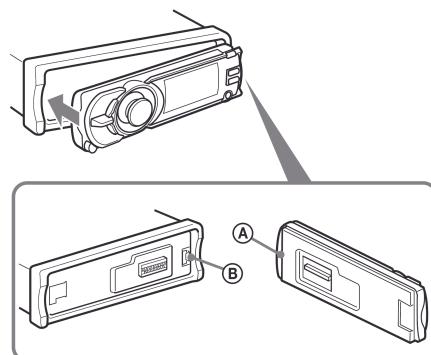


Napomene

- Nemojte ispuštati niti jako pritiskati ploču ni pokazivač.
- Ne izlažite prednju ploču vrućini/visokim temperaturama ili vlazi. Izbjegavajte ostavljanje ploče u parkiranom automobilu na prednjoj/stražnjoj ploči.

Postavljanje prednje ploče

Prislonite dio **(A)** prednje ploče na dio **(B)** uređaja, kao na slici te utisnite lijevu stranu dok ne klikne. Pritisnite **(SOURCE)** na uređaju (ili uložite disk) za upravljanje uređajem.



Napomena

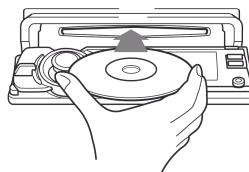
Ne stavljajte ništa na unutrašnji dio prednje ploče.

Ulaganje diska u uređaj

1 Pritisnite **▲**.

Prednja ploča se automatski otvori prema dolje.

2 Uložite disk (naljepnica okrenuta gore).



Prednja ploča se automatski zatvori, zatim reprodukcija počinje automatski.

Vađenje diska

1 Pritisnite **▲**.

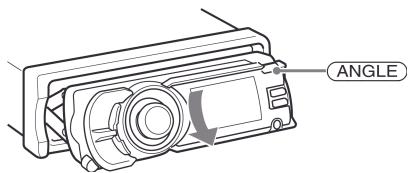
Prednja ploča se automatski otvori prema dolje i zatim se izbací disk.

2 Pritisnite **▲** za zatvaranje prednje ploče.

Napomena

Prednja ploča se automatski zatvori 15 sekundi nakon otvaranja.

Podešavanje kuta prednje ploče



1 Pritisnite i zadržite **ANGLE** više puta dok ne podesite odgovarajući kut prednje ploče.

Prednju ploču možete podesiti u 3 položaja.

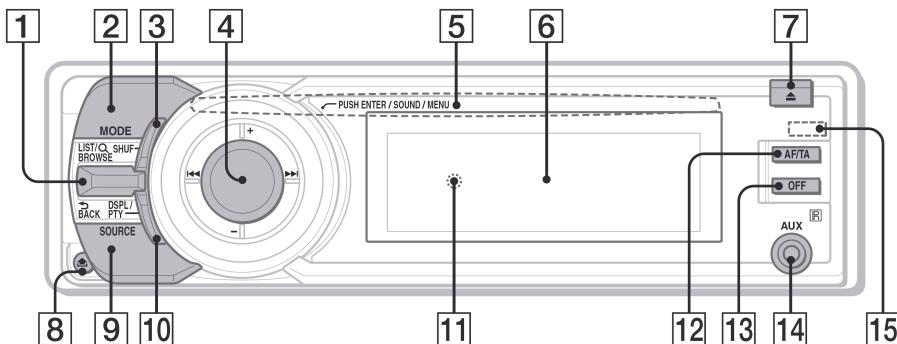
Kako bi prednju ploču vratili u prvobitni položaj, više puta pritisnite i zadržite **ANGLE** dok se prednja ploča ne vrati u tvornički podešen položaj.

Savjeti

- Nakon spuštanja prednje ploče (kod ulaganja diska) ona se automatski vraća u položaj koji podesite.
- Kut prednje ploče koji podesite se pohranjuje u uređaju. Kad isključite motor, kut se vraća u tvornički podešen položaj, a po uključenju motora prednja ploča se podešava na kut koji sami odredite.

Položaj kontrola i osnovne radnje

Glavni uređaj



U ovom poglavlju se opisuju kontrole i osnovni postupci. Detalje potražite na navedenim stranicama.

Za USB uređaj, pogledajte "USB uređaji" na str. 17. Za dodatni uređaj (CD/MD izmjenjivač, itd.) pogledajte "Uporaba dodatne opreme" na str. 20. Odgovarajuće tipke na daljinskom upravljaču upravljaju istim funkcijama kao i tipke na uređaju.

1 Tipka Q (LIST/BROWSE)/↶ (BACK)

Pritisnite (LIST/BROWSE) prema gore: za listanje prema gore (Radio); prijelaz u Quick-BrowZer mod (CD/USB).

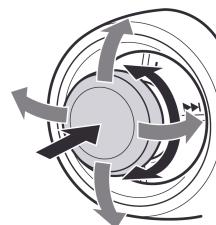
Pritisnite (BACK) prema dolje: povratak na prethodni prikaz.

2 Tipka MODE str. 14

Za odabir valnog područja (FM/MW/LW)*¹; odabir načina reprodukcije za ATRAC audio uređaj.

3 Tipka SHUF str. 14, 18

4 Multikontroler



Zakrenite za: podešavanje glasnoće/odabir opcija izbornika.

Pritisnite gore/dolje/ljevo/desno za: odabir opcija izbornika.

Pritisnite za: pristup podešenjima zvuka/primjenu podešenja.

Pritisnite i zadržite za: otvaranje izbornika.
CD/USB:

Pritisnite gore/dolje za:

– preskakanje albuma (pritisnite)*².

– kontinuirano preskakanje albuma (pritisnite i zadržite)*².

Pritisnite lijevo/desno za:

– preskakanje zapisa (pritisnite).

– kontinuirano preskakanje zapisa (pritisnite, zatim pritisnite ponovno unutar otprilike 2 sekunde i zadržite).

– pretraživanje zapisa naprijed/natrag (pritisnite i zadržite).

Radio:

Pritisnite gore/dolje za:

– prijem pohranjene postaje.

Pritisnite lijevo/desno za:

– automatsko ugadjanje postaja (pritisnite).

– ručno ugadjanje postaje (pritisnite i zadržite).

[5] Uložnica diska str. 6

Ovdje uložite disk.

[6] Pokazivač

[7] Tipka ▲ (izbacivanje diska)/ANGLE

str. 7

Za izbacivanje diska/spuštanje prednje ploče (pritisnite); podešavanje kuta prednje ploče u 3 položaja (pritisnite i zadržite).

[8] Tipka ▲ (otpuštanje prednje ploče)

str. 6

[9] Tipka SOURCE

Za uključenje uređaja/promjenu izvora (Radio/CD/USB/AUX)*¹.

[10] Tipka DSPL/PTY str. 14, 16

Za promjenu prikaza na pokazivaču (pritisnite); odabir vrste programa u RDS-u (pritisnite i zadržite).

[11] Tipka RESET (ispod prednje ploče) str. 5

[12] Tipka AF (Alternative Frequencies)/

TA (Traffic Announcement) str. 16

Za odabir AF i TA (pritisnite) u RDS-u.

[13] Tipka OFF

Isključenje; zaustavljanje izvora.

[14] AUX ulazna priključnica str. 20

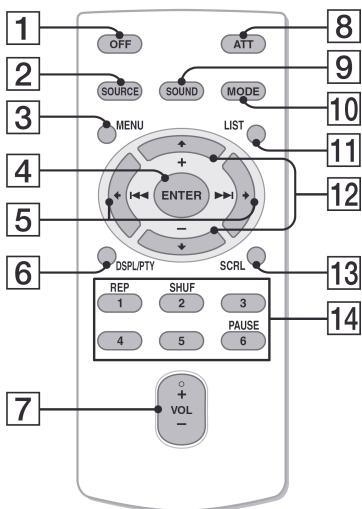
Za spajanje prijenosnog audio uređaja.

[15] Senzor daljinskog upravljača

*1 Ukoliko je priključen CD/MD izmjenjivač; kad pritisnete **SOURCE**, na pokazivaču će se pojaviti oznaka spojenog uređaja ("MD"), ovisno o tome koji je uređaj priključen. Također, pritiskom tipke **MODE**, možete promijeniti izmjenjivač.

*2 Tijekom reprodukcije MP3/WMA/AAC zapisa.

Daljinski upravljač RM-X154



Uklonite izolacijsku foliju prije uporabe (str. 5).

1 Tipka OFF

Isključenje/zaustavljanje reprodukcije.

2 Tipka SOURCE

Za uključenje uređaja; promjenu izvora (Radio/CD/USB/AUX).

3 Tipka MENU

Za ulaz u izbornik.

4 Tipka ENTER

Za primjenu podešenja.

5 Tipka ←/→ (SEEK -/+)

Jednako kao pritisak multikontrolera ulijevo/udesno na uređaju.

← → se može koristiti kod podešavanja parametara uređaja, postavki zvuka, itd.

6 Tipka DSPL/PTY

Za promjenu prikaza na pokazivaču (pritisnite); odabir vrste programa u RDS-u (pritisnite i zadržite).

7 Tipka VOL (glasnoća) +/−

Za podešavanje glasnoće.

[8] Tipka ATT (stisavanje)

Za isključenje zvuka. Za uključenje, pritisnite ponovo.

[9] Tipka SOUND

Za odabir parametara zvuka.

[10] Tipka MODE

Za odabir valnog područja (FM/MW/LW); odabir načina reprodukcije ATRAC Audio uređaja.

[11] Tipka LIST

Za pregled liste postaja (Radio); prijelaz u Quick-BrowZer mod (CD/USB).

[12] Tipke ↑/↓ (+/-)

Jednako kao pritisak multikontrolera prema gore/dolje na uređaju.

Podešavanje, zvuk i sl. mogu se podešavati tipkama ↑↓.

[13] Tipka SCRL

Za pomicanje stavki na pokazivaču.

[14] Brojčane tipke

CD/USB:

①: **REP** str. 14, 18

②: **SHUF** str. 14, 18

⑥: **PAUSE**

Za pauzu reprodukcije. Za nastavak pritisnite ponovo.

Radio:

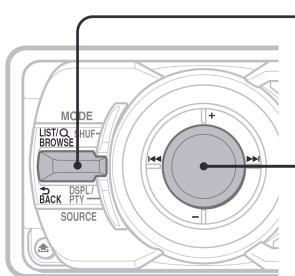
Za prijem pohranjenih postaja (pritisnite); za pohranu radijske postaje (pritisnite i zadržite).

Napomena

Ako je uređaj isključen te nema prikaza na pokazivaču, ne možete njime upravljati daljinskim upravljačem osim ako pritisnete **SOURCE** na uređaju ili umetnete disk kako bi se uređaj uključio.

Pretraživanje zapisa — Quick-BrowZer

Možete jednostavno pretraživati zapise na CD disku ili USB uređaju ("Walkman"/Mass Storage) prema kategorijama.

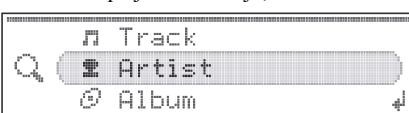


Q (LIST/BROWSE):
Otvaranje/zatvaranje Quick-BrowZer moda.
↳ (BACK):
Za povratak na prethodni prikaz.

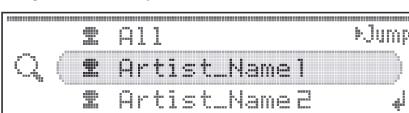
Multikontroler:
Za odabir opcije (okrenite); potvrđivanje odabira (pritisnite)

1 Pritisnite Q (LIST/BROWSE) prema gore.

Uredaj prelazi u Quick-BrowZer mod i prikazuje se lista opcija za odabir. Prikazane opcije se razlikuju, ovisno o vrsti uređaja ili diska.



2 Okrećite multikontroler za odabir željene kategorije pretraživanja i zatim pritisnite za potvrđivanje.



3 Ponovite korak 2 dok ne pronađete željeni zapis.

Započinje reprodukcija.

Za povratak na prethodni prikaz

Pritisnite ↳ (BACK) prema dolje.

Za izlaz iz Quick-BrowZer moda

Pritisnite Q (LIST/BROWSE) prema gore.

Napomene

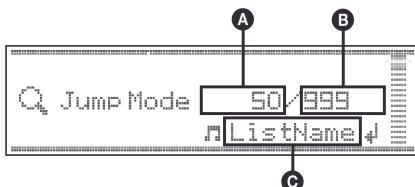
- Kod prelaska u Quick-BrowZer mod, isključuju se funkcije ponavljanja i reprodukcije slučajnim redoslijedom.
- Ovisno o USB uređaju, opcije se možda neće prikazati točno.
- Ovisno o USB uređaju, tijekom Quick-BrowZer moda se možda neće čuti zvuk.

Pretraživanje uz preskakanje opcija — Jump mod

Kad kategorija sadrži mnoštvo stavki, primjenom ove funkcije možete ubrzati traženje željene stavke.

1 Pritisnite multikontroler udesno, u Quick-BrowZer mod.

Pojava se sljedeći prikaz.



A Broj tekuće stavke

B Ukupni broj stavki u tekućem sloju

C Broj stavke

2 Zakrenite multikontroler za odabir željene stavke, ili stavke blizu željene.

Prelazak se izvodi u koracima po 10% ukupnog broja stavki.

3 Pritisnite multikontroler.

Prikaz se vrati u Quick-BrowZer mod i prikaže se odabrana stavka.

4 Zakrenite multikontroler za odabir željene stavke i pritisnite ga.

Ako je odabrana stavka zapis, odmah počinje reprodukcija.

Za isključenje Jump moda

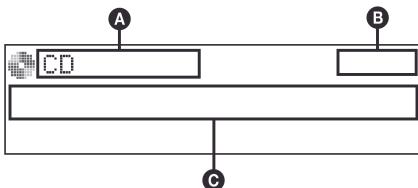
Pritisnite ↲ (BACK) ili pritisnite multikontroler ulijevo.

CD

Za detalje o odabiru CD/MD izmjenjivača pogledajte stranu 21.

Prikaz podataka

Primjer: kad podesite Info (informacijski) mod na "All" (str. 20).



A Indikator izvora (CD/WMA/MP3/AAC)

B Točno vrijeme

C Broj albuma/Broj zapisa/Proteklo vrijeme reprodukcije, Naziv zapisa, Naziv diska, Naziv izvodača, Naziv albuma

Za promjenu opcija u polju **C**, pritisnite **(DSPL)**.

Savjet

Prikazani podatak će se razlikovati ovisno o vrsti diska, formatu snimanja i podešenjima. Za detalje o MP3/WMA/AAC zapisima pogledajte stranu 24.

Ponavljanje reprodukcije

1 Tijekom reprodukcije, na daljinskom upravljaču pritisnite **① (REP) dok se ne pojavi željena postavka.**

Odaberite	Za reprodukciju
Repeat Track	zapisa više puta.
Repeat Album*	albuma više puta.

* Tijekom reprodukcije MP3/WMA/AAC zapisa.

Za povratak na uobičajenu reprodukciju odaberite "Repeat off".

Reprodukcijska slučajnim redoslijedom

1 Tijekom reprodukcije više puta pritisnite **(SHUF) dok se ne pojavi željena postavka.**

Odaberite	Za reprodukciju
Shuffle Album*	albuma slučajnim redoslijedom.
Shuffle Disc	diska slučajnim redoslijedom.

* Tijekom reprodukcije MP3/WMA/AAC zapisa.

Za povratak na uobičajenu reprodukciju odaberite "Shuffle off".

Radioprijemnik

Pohrana i prijem postaja

Oprez

Kod ugadanja za vrijeme vožnje, koristite "Best Tuning Memory" (BTM) kako biste spriječili eventualne prometne nezgode.

Automatska pohrana — BTM

1 Pritisnite **(SOURCE) više puta dok se ne pojavi "TUNER".**

Za promjenu valnog područja pritisnite **(MODE)** više puta. Možete birati između FM1, FM2, FM3, MW ili LW.

2 Pritisnite i zadržite multikontroler. Pojavljuje se izbornik za podešavanje.

3 Pritisnite multikontroler dok se ne pojavi "BTM", zatim ga pritisnite.

Uredaj pohranjuje postaje slijedom njihovih frekvencija. Kad je postaja pohranjena, začuje se zvučni signal.

Ručna pohrana postaja

1 Dok slušate postaju koju želite pohraniti, pritisnite **(LIST) prema gore.** Pojavi se lista pohranjenih postaja.

2 Zakrenite multikontroler za odabir programskog broja.

3 Pritisnite i zadržite multikontroler dok se ne prikaže "MEM".
(na daljinskom upravljaču)

1 Dok slušate postaju koju želite pohraniti, pritisnite i zadržite brojčanu tipku (od **① do **⑥**) dok se na pokazivaču ne pojavi "MEM".**

Napomena

Pokušate li pohraniti drugu postaju pod istom brojčanom tipkom, prethodno pohranjena postaja se briše.

Savjet

Kad pohranite RDS postaju, pohranit ćete i postavke AF i TA (str. 16).

Prijem pohranjenih postaja

1 Odaberite valno područje i zatim pritisnite multikontroler prema gore/dolje.
(na daljinskom upravljaču)

1 Odaberite valno područje, zatim pritisnite brojčanu tipku **(① – ⑥).**

Automatsko ugađanje

1 Odaberite valno područje i zatim pritisnite multikontroler ulijevo/udesno za traženje postaje.

Predraživanje se zaustavlja kad uređaj ostvari prijem postaje. Ponovite opisani postupak dok se ne ostvari prijem željene postaje.

Savjet

Znate li frekvenciju postaje, pritisnite i zadržite multikontroler ulijevo/udesno dok se oznaka frekvencije ne pojavi na pokazivaču, a zatim više puta pritisnite multikontroler ulijevo/udesno za precizno ugađanje frekvencije (ručno ugađanje).

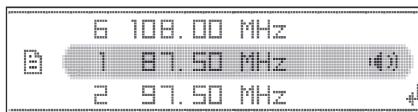
Prijem postaje putem liste – LIST

Možete izlistati frekvenciju.

1 Odaberite valno područje, zatim pritisnite **(LIST)** prema gore.

Pojavlji se lista pohranjenih postaja.

2 Zakrenite multikontroler dok se ne prikaže željena postaja.



3 Pritisnite multikontroler za prijem postaje.

Vrati se prikaz za normalni prijem.

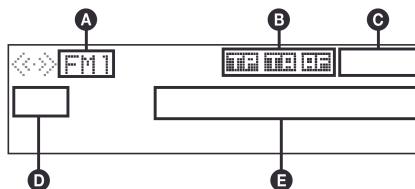
RDS

Pregled

"Radio Data System" (RDS) je sustav emitiranja koji FM postajama omogućuje slanje dodatne digitalne informacije zajedno s radijskim signalom.

Prikaz podataka

Primjer: kad podesite Info (informacijski) mod na "All" (str. 20).



A Valno područje

B TP/TA/AF*¹

C Točno vrijeme

D Programski broj

E Frekvencija*² (naziv postaje), RDS podaci

*1 Kad podesite Info (informacijski) mod na "All":

– "TP" svijetli kod prijema postaje s prometnim programom.

– "TA"/"AF" trepče tijekom prometnih obavijesti.

*2 Tijekom prijema RDS postaje, lijevo od oznake frekvencije se prikazuje "RDS".

RDS usluge

RDS vam nudi i druge pogodnosti poput:

AF (alternativne frekvencije)

Odabir i ugađanje postaje najjačeg signala.

Pomoći ove funkcije možete stalno slušati isti program tijekom dugotrajnih putovanja bez potrebe ručnog ugađanja iste postaje.

TA (prometne obavijesti)/TP (prometni program)

Pruža trenutne informacije o prometu u vidu obavijesti ili programa. U slučaju prijema bilo kakve prometne obavijesti/programa, trenutno odabran izvor se prekida.

PTY (vrste programa)

Prikazuje trenutno odabranu vrstu programa. Takoder traži odabranu vrstu programa.

CT (točno vrijeme)

Podaci o točnom vremenu dobiveni RDS prijemom podešavaju sat.

nastavlja se na sljedećoj stranici →

Napomene

- Ovisno o zemlji ili području, neke RDS funkcije neće biti dostupne.
- RDS funkcija možda neće raditi ispravno ako je signal slab ili postaja ne emitira RDS podatke.

Podešavanje AF i TA

- 1 Više puta pritisnite **(AF/TA)** dok se ne pojavi željena postavka.

Odaberite	Za
AF on	uključenje AF i isključenje TA.
TA on	uključenje TA i isključenje AF.
AF/TA on	uključenje AF i TA.
AF/TA off	isključenje AF i TA.

Pohranja RDS postaja s funkcijama AF i TA

RDS postaje možete pohraniti tako da istovremeno pohranite i funkcije AF/TA. Ako koristite funkciju BTM, samo RDS postaje se pohranjuju s istim AF/TA podešenjima.

Kod ručnog pohranjivanja možete pohraniti RDS postaje i one koje to nisu s funkcijama AF/TA za svaku.

- 1 Podesite funkciju AF/TA, zatim pohranite postaju pomoću BTM ili ručno.

Prijem hitnih obavijesti

Ako je uključena funkcija AF ili TA, uredaj se automatski prebacuje na prijem hitnih prometnih obavijesti i prekida trenutno odabran izvor.

Savjet

Ako podesite glasnoću tijekom prometnih obavijesti, ta glasnoća će se pohraniti za buduće obavijesti, neovisno o normalnoj glasnosti.

Slušanje lokalnog programa

– Regional

Kad je uključena funkcija AF: tvornička podešenja ovog uređaja ograničavaju prijem na određeno područje, stoga nije moguć prijelaz na drugu lokalnu postaju s jačom frekvencijom.

Ako napustite područje prijema toga lokalnog programa, podesite opciju "Regional off" u izborniku tijekom FM prijema (str. 20).

Napomena

Ova funkcija ne radi u Velikoj Britaniji i nekim drugim područjima.

Odabir vrste programa (PTY)

- 1 Tijekom FM prijema pritisnite i zadržite **(DSPL)** **(PTY)**.



Ako postaja odašilje PTY podatke, pojavljuje se označka trenutne vrste programa.

- 2 Zakrenite multikontroler dok se ne pojavi željena vrsta programa.

- 3 Pritisnite multikontroler.

Uredaj počinje tražiti postaju koja prenosi odabranu vrstu programa.

Vrste programa

News (novosti), **Current Affairs** (vijesti), **Information** (informacije), **Sport** (sport), **Education** (obrazovni program), **Drama** (dramski program), **Cultures** (kulturna), **Science** (znanost), **Varied Speech** (razno), **Pop Music** (popularna glazba), **Rock Music** (rock glazba), **Easy Listening** (lagana glazba), **Light Classics M** (lagana klasična glazba), **Serious Classics** (klasična glazba), **Other Music** (druge vrste glazbe), **Weather & Metr** (vremenska prognoza), **Finance** (financije), **Children's Progs** (djeciji programi), **Social Affairs** (društvene teme), **Religion** (vjerski program), **Phone In** (telefonska javljanja), **Travel & Touring** (putovanja), **Leisure & Hobby** (zabava), **Jazz Music** (jazz glazba), **Country Music** (country glazba), **National Music** (narodna glazba), **Oldies Music** (evergrini), **Folk Music** (folklorna glazba), **Documentary** (dokumentarni program)

Napomena

Ovu funkciju ne možete koristiti u nekim zemljama u kojima PTY (vrsta programa) podaci nisu dostupni.

Podešavanje točnog vremena (CT)

1 Podesite "CT on" u izborniku (str. 20).

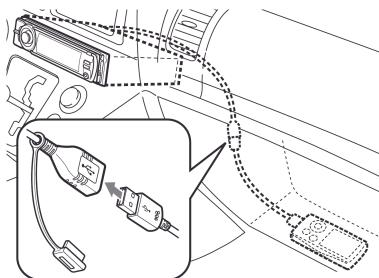
Napomene

- Funkcija CT možda neće raditi, čak i kod prijema RDS postaje.
- Između vremena podešenog funkcijom CT i stvarnog vremena će možda biti razlike.

USB uređaji

Reprodukcijska s USB uređajima

1 Skinite pokrov USB priključnice i spojite USB uređaj na USB priključnicu.



Započinje reprodukcija.

Ako je USB uređaj već spojen, pritisnite **SOURCE** više puta dok se ne pojavi "USB" kako biste započeli reprodukciju.

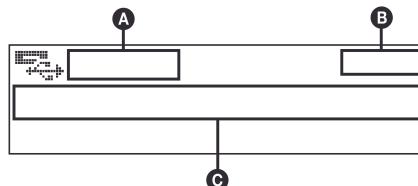
Pritisnite **OFF** za zaustavljanje reprodukcije.

Napomene

- Prije odspajanja USB uređaja, najprije zaustavite reprodukciju. Odspojite li USB uređaj tijekom reprodukcije, mogu se oštetiti podaci na njemu.
- Ne koristite USB uređaje koji su toliko veliki ili teški da mogu pasti uslijed vibracija ili uzrokovati labavljenje spoja.

Prikaz podataka

Primjer: kad podesite Info (informacijski) mod na "All" (str. 20).



A ATRAC/WMA/MP3/AAC indikator*¹

WMA/MP3/AAC indikator*²

B Točno vrijeme

C Broj mape/Broj zapisa/Proteklo vrijeme
reprodukcijske, Naziv zapisa, Naziv izvođača,
Naziv albuma

*1 Kad je spojen ATRAC Audio uređaj.

*2 Kad je spojen Mass Storage Class uređaj.

nastavlja se na sljedećoj stranici →

Za promjenu prikazanih stavki **C** pritisnite **(DSPL)**.

Savjet

Prikaz se razlikuje ovisno o snimljenom formatu i po-stavkama. Podrobne informacije o MP3/WMA/AAC potražite na str. 25.

Napomena

Prikaz se razlikuje ovisno o vrsti Mass Storage Class USB uređaja i ATRAC audio uređaja.

Slušanje glazbe s Mass Storage Class audio uređaja

Ponavljanje reprodukcije i reprodukcija slučajnim redoslijedom

- 1 Kod reprodukcije pritisnite **①** (REP) na daljinskom upravljaču ili više puta pritisnite **(SHUF)** na uređaju dok se ne pojavi željeno podešenje.

Odaberite	Za reprodukciju
Repeat Track	zapisa više puta.
Repeat Album	albuma više puta.
Shuffle Album	albuma slučajnim redoslijedom.
Shuffle Device	uredaja slučajnim redoslijedom.

Za povratak na uobičajenu reprodukciju odaberite "Repeat off" ili "Shuffle off".

Slušanje glazbe s "Walkmana" (ATRAC audio uređaj)

- 1 Tijekom reprodukcije pritisnite više puta **(MODE)** dok se ne pojavi željeno podešenje.

Stavke se mijenjaju na sljedeći način:

Album Mode → **Track Mode** → **Genre Mode** → **Playlist Mode*** → **Artist Mode**

* Možda se neće pojaviti, ovisno o uređaju.

Ponavljanje reprodukcije i reprodukcija slučajnim redoslijedom

- 1 Kod reprodukcije pritisnite **①** (REP) na daljinskom upravljaču ili više puta pritisnite **(SHUF)** na uređaju dok se ne pojavi željeno podešenje.

Odaberite	Za reprodukciju
Repeat Track	zapisa više puta.
Repeat Album	albuma više puta.
Repeat Artist	izvođača više puta.
Repeat Playlist	playliste više puta.
Repeat Genre	žanra više puta.
Shuffle Album	albuma slučajnim redoslijedom.
Shuffle Artist	izvođača slučajnim redom.
Shuffle Playlist	playliste slučajnim redom.
Shuffle Genre	žanra slučajnim redom.
Shuffle Device	uredaja slučajnim redom.

Za povratak na uobičajenu reprodukciju odaberite "Repeat off" ili "Shuffle off".

Ostale funkcije

Promjena zvučnih postavki

Podešavanje zvučnih značajki

- 1 Pritisnite multikontroler.**
 - 2 Zakrenite multikontroler dok se ne pojavi željena opcija izbornika i zatim ga pritisnite.**
 - 3 Zakrenite multikontroler za odabir podešenja, zatim ga pritisnite.**
Podešavanje je dovršeno.
Nakon 3 sekunde se na pokazivač vraćaju indikatori uobičajene reprodukcije/prijema.
- Možete podesiti sljedeće stavke (pogledajte odgovarajuću stranicu za detaljnije informacije): "●" označava tvorničku postavku.



EQ3 parametric

Za odabir postavke ekvilizatora: "Xplod", "Vocal", "Edge", "Cruise", "Space", "Gravity", "Custom" ili "off" (●).

DM+*1

Za podešavanje DM+ moda: na "on" (●) ili "off".

DSO

Za odabir DSO moda: "1", "2", "3" ili "off" (●). Veći broj znači intenzivniji efekt.

Balance

Za podešavanje balansa između desnih i lijevih zvučnika: "R10" – "0" (●) – "L10"

Fader

Za podešavanje balansa između prednjih i stražnjih zvučnika: "F10" – "0" (●) – "R10"

Subwoofer

Za podešavanje balansa između prednjih i stražnjih zvučnika: "+10" – "0" (●) – "-10"
(kao najniža vrijednost prikazano je "-∞").

LPF (niskopropusni filter)

Za odabir prekidne frekvencije subwoofera: "off" (●), "125Hz" ili "78Hz".

AUX Level*2

Za podešavanje glasnoće za svaki spojeni dodatni uređaj. Ovo podešenje uklanja potrebu za pojedinačnim podešavanjem glasnoće izvora (str. 20).

Podesive razine: "+18 dB" – "0 dB" (●) – "-8 dB"

*1 Kad je aktivan izvor CD/USB.

*2 Kad je aktivan izvor AUX.

Podešavanje krivulje ekvilizatora

– EQ3 Tune

Postavka "Custom" unutar EQ3 omogućuje pohranjivanje vašeg podešenja ekvilizatora.

- 1 Odaberite izvor, zatim pritisnite multikontroler.**
- 2 Zakrenite multikontroler za odabir "EQ3 parametric", zatim ga pritisnite.**
- 3 Zakrenite multikontroler za odabir "Custom", zatim ga pritisnite udesno.**
- 4 Zakrenite multikontroler za odabir "EQ3 Mode Tune", zatim ga pritisnite.**
- 5 Zakrenite multikontroler za odabir željelog frekvencijskog raspona između "LOW", "MID" ili "HI", zatim ga pritisnite.**
- 6 Zakrenite multikontroler za odabir središnje frekvencije koju želite podesiti, zatim ga pritisnite.**

Podesite frekvenciju u svakom rasponu:

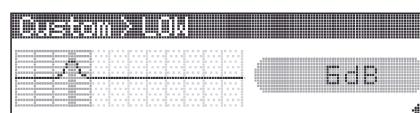
LOW: 60 Hz ili 100 Hz

MID: 500 Hz ili 1,0 kHz

HI: 10,0 kHz ili 12,5 kHz

- 7 Zakretanjem multikontrolera podesite krivulju ekvilizatora.**

Razina glasnoće je podesiva u koracima od 1 dB, od -10 dB do +10 dB.



- 8 Pritisnite multikontroler.**

Ponovite korake od 5 do 8 za podešavanje drugih frekvencijskih raspona.

- 9 Dvaput pritisnite BACK prema dolje.**

Na pokazivač se vraćaju indikatori uobičajene reprodukcije/prijema.

Za povratak na tvornički podešenu krivulju ekvilizatora, u koraku 4 odaberite "EQ3 Mode Initialize" i "Yes".

Savjet

Druge postavke ekvilizatora su također podesive.

Podešavanje opcija — MENU

- 1 Pritisnite i zadržite multikontroler.**
- 2 Zakrenite multikontroler dok se ne pojavi željena opcija, zatim ga pritisnite.**
- 3 Zakrenite multikontroler za odabir opcije i zatim ga pritisnite.**

Podešavanje je dovršeno.

4 Pritisnite **(BACK)** prema dolje.

Na pokazivač se vraćaju indikatori uobičajene reprodukcije/prijema.

Možete podesiti sljedeće stavke (pogledajte odgovarajuću stranicu za detaljnije informacije):
"●" označava tvorničku postavku.

Setup

Clock Adjust (str. 5)

CT (točno vrijeme)

Za podešavanje "on" ili "off" (●) (str. 15, 17).

Beep

Za odabir "on" (●) ili "off".

RM (zakretni daljinski upravljač)

Za promjenu radnog smjera kontrola zakretnog daljinskog upravljača.

- "NORM" (●): za uporabu daljinskog upravljača u tvornički podešenom položaju.
- "REV": pri postavljanju daljinskog upravljača na desnu stranu volana.

Auto Off

Za automatsko isključenje nakon određenog vremena; "NO" (●), "30 sec", "30 min" ili "60 min".

Display

Demo (prikaz mogućnosti)

Za odabir "on" (●) ili "off".

Image

Za podešavanje različitih slikovnih prikaza.

- "Movie 1 (●) – 3": za prikaz videozapisa.
- "SA 1 – 3": za prikaz spektralnog analizatora.
- "Wall.P 1 – 3": za prikaz pozadine.
- "off": za isključenje prikaza.

Auto Image

Za prikaz različitih slika.

- "All": za ponavljanje prikaza slika u svim modovima.
- "Movie" (●): za prikaz videozapisa.
- "SA": za prikaz spektralnog analizatora.
- "off": isključenje prikaza slika.

Info (prikaz informacija)

Za prikaz opcija (ovisno o izvoru, itd.).

- "Simple" (●): za isključenje prikaza.
- "All": za prikaz svih opcija.
- "Clear": za automatsko nestajanje opcija.

Dimmer

Za podešavanje svjetline pokazivača.

- "Auto" (●): za automatsko zatamnjivanje pokazivača nakon uključenja svjetla.
- "on": zatamnjivanje pokazivača.
- "off": uobičajena svjetlina pokazivača.

Illumination

Za promjenu boje osvjetljenja: "Blue" (●), "Red" ili "Green".

Auto Scroll

Za automatsko pomicanje dugih naziva nakon promjene diska/albuma/grupe/zapisa.

- "on" (●): za pomicanje
- "off": za isključenje pomicanja.

Receive Mode

Local (lokalne postaje)

- "off" (●): za normalno ugadanje.
- "on": ugadaju se samo postaje s jakim signalima.

Mono* (mono zvuk)

Odaberite ovu opciju kako biste poboljšali loš FM prijem.

- "off" (●): za stereo reprodukciju.
- "on": za reprodukciju stereo zvuka u mono tehniki.

Regional

Za podešavanje "on" (●) ili "off" (str. 16).

BTM (str. 14)

* Kod FM prijema.

Uporaba dodatne opreme

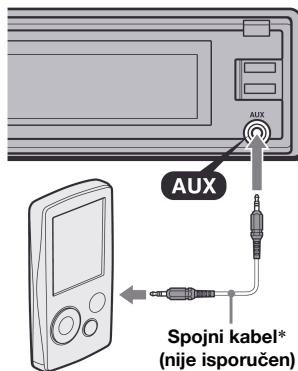
Dodatna audio oprema

Na AUX ulaz (stereo minipriklučnica) ovog uređaja možete spojiti dodatni prijenosni audio uređaj, odabratи ga kao izvor i slušati ga putem auto zvučnika. Razlika u glasnoći između autoradija i prijenosnog audio uređaja je podešiva. Slijedite postupak opisan u nastavku:

Spajanje prijenosnog audio uređaja

- 1 Isključite prijenosni audio uređaj.

- 2** Spojite prijenosni audio uređaj na autoradio.
Izvor se automatski prebacuje na "AUX".



* Obavezno upotrijebite ravni priključak.

- 3** Smanjite glasnoću na autoradiju.
4 Pokrenite reprodukciju spojenog audio uređaja uz umjerenu glasnoću.
5 Podesite uobičajenu razinu glasnoće na autoradiju.
6 Podesite ulaznu razinu (str. 19).

Podešavanje glasnoće

Prije reprodukcije svakako ugodite glasnoću svakog spojenog audio uređaja.

- 1** Smanjite glasnoću autoradija.
2 Više puta pritisnite **SOURCE** dok se ne pojavi "AUX".
Pojavi se "AUX Audio".
3 Pokrenite reprodukciju spojenog audio uređaja uz umjerenu glasnoću.
4 Podesite uobičajenu razinu glasnoće na autoradiju.
5 Podesite ulaznu razinu (str. 19).

CD/MĐ izmjenjivač

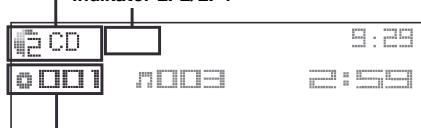
Odabir izmjenjivača

- 1** Više puta pritisnite **SOURCE** dok se ne pojavi "CD" ili "MD".

- 2** Više puta pritisnite **MODE** dok se ne pojavi željeni izmjenjivač.

Broj uređaja, indikator MP3*¹

Indikator LP2/LP4*²



Broj albuma/diska

Počinje reprodukcija.

*1 Pri MP3 reprodukciji.

*2 Pri reprodukciji MDLP diska.

Preskakanje albuma i diskova

- 1** Tijekom reprodukcije, pritisnite multikontroler prema gore/dolje.

Za preskakanje	Pritisnite multikontroler prema gore/dolje
albuma	i otpustite (zadržite na trenutak).
albuma	unutar 2 sekunde od prvog kontinuirano otpuštanja.
diskova	više puta.
diskova	zatim, pritisnite ponovo unutar 2 sekunde i zadržite.
kontinuirano	

Ponavljanje reprodukcije i reprodukcija slučajnim redoslijedom

- 1** Tijekom reprodukcije, pritisnite **① (REP)** na daljinskom upravljaču ili više puta pritisnite **SHUF** na uređaju dok se ne pojavi željena postavka.

Odaberite	Za reprodukciju
Repeat Disc* ¹	diska kontinuirano.
Shuffle Changer	zapisa u izmjenjivaču u slučajnom redoslijedu.
Shuffle All* ²	zapisa u svim uredajima u slučajnom redoslijedu.

*1 Kad je spojen jedan ili nekoliko CD izmjenjivača, ili dva ili više MD izmjenjivača.

*2 Kad su spojena dva ili više MD izmjenjivača te je na jednom od njih u tijeku reprodukcija.

Za povratak na uobičajenu reprodukciju odaberite "Repeat off" ili "Shuffle off".

Savjet

"Shuffle All" neće reproducirati zapise u slučajnom redoslijedu između CD uređaja i MD izmjenjivača.

Traženje diska prema nazivu – LIST

Kad je priključen CD izmjenjivač s mogućnošću reprodukcije CD TEXT diska ili MD izmjenjivač, možete odabratи željeni disk s liste.

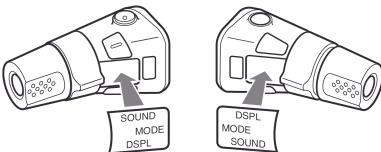
Ako dodijelite naziv disku, on se pojavi na listi.

- 1 Tijekom reprodukcije pritisnite **LIST**.
Pojaviti se broj ili naziv diska.
- 2 Zakrećite multikontroler dok se ne pojavi željeni disk.
- 3 Pritisnite multikontroler za reprodukciju diska.
Prikaz se vrati na mod normalne reprodukcije.

Zakretni upravljač RM-X4S

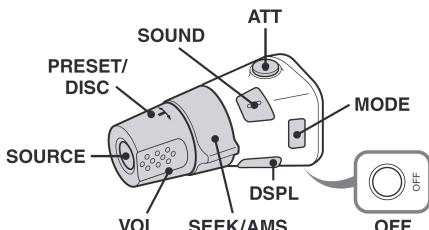
Stavljanje naljepnice

Stavite naljepnicu ovisno o načinu postavljanja upravljača.



Položaj kontrola

Odgovarajuće tipke na zakretnom upravljaču upravljuju istim funkcijama kao one na uređaju.



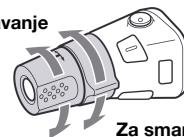
Sljedeće kontrole na zakretnom upravljaču zahtijevaju različite radnje od onih na uređaju.

- **Tipka ATT (stisavanje)**
Za stišavanje zvuka. Ponovo pritisnite za ponistišavanje.
- **Tipka SOUND**
Za pristup podešenjima zvuka.
- **Kontrola PRESET/DISC**
Isto kao kod zakretanja multikontrolera na uređaju (pritisnite i zakrenite).
- **Kontrola VOL (glasnoća)**
Kao i multikontroler na uređaju (zakrenite).
- **Kontrola SEEK/AMS**
Isto kao i pritisak multikontrolera uljevo/udesno na uređaju (zakrenite ili zakrenite i zadržite).
- **Tipka DSPL (pričekivanje)**
Za promjenu prikazane opcije.

Promjena smjera upravljanja

Smjer upravljanja kontrola je tvornički podešen na način prikazan na slici.

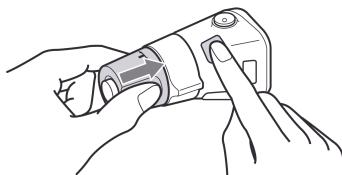
Za povećavanje



Za smanjivanje

Ako upravljač morate postaviti na desnoj strani, možete promjeniti smjer upravljanja.

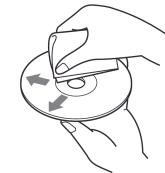
- 1 Dok držite pritisnutom kontrolu VOL, pritisnite i zadržite **SOUND**.



Dodatne informacije

Mjere opreza

- Ako je vaše vozilo parkirano izravno na suncu, pustite da se uređaj malo ohladi prije korištenja.
- Ako je vaš automobil opremljen električnom antenom, ona se automatski izvlači kad uređaj radi.



O kondenzaciji vlage

Kad pada kiša ili u vrlo vlažnom prostoru, na lećama unutar uređaja i na pokazivaču se može nakupiti vlaga i tada uređaj neće pravilno raditi. U tom slučaju izvadite disk i pričekajte oko jedan sat dok vlaga ne ispari.

Za održavanje visoke kvalitete zvuka

Pazite da po uređaju ili diskovima ne prolijete sok ili druga pića.

Napomene o diskovima

- Uvijek držite disk za rubove i nemojte dodirivati njegovu površinu.
- Držite diskove u kutijama kad nisu u uporabi.
- Ne izlažite diskove izravnom suncu ili izvorima topline. Ne ostavljajte ih na prednjoj ili stražnjoj ploči u vozilu parkiranom na suncu.
- Ne lijepite naljepnice ili ljepljivu vrpce na disk, jer može doći do zaustavljanja rotacije te do kvara uređaja ili oštećenja diska.



- Ne koristite diskove s naljepnicama ili etiketama. Uslijed uporabe takvih diskova može doći do sljedećih nepravilnosti u radu:
 - Nemogućnost izbacivanja diska (zbog odlijepljene naljepnice koja može zapeti u mehanizmu za izbacivanje diska).
 - Nemogućnost ispravnog čitanja audio podataka (primjerice, preskakanje zvuka ili nemogućnost reprodukcije) uslijed skupljanja naljepnice izložene toplini i savijanja diska.
- Diskovi nestandardnih oblika (oblik srca, kvadrata, zvijezde) ne mogu se reproducirati na ovom uređaju jer bi moglo doći do kvara. Ne koristite takve diskove.
- Nije moguća reproducacija CD-a promjera 8 cm.

- Prije uporabe obrišite diskove krpom za čišćenje. Brišite ih ravnim potezima od središta prema rubu. Nemojte koristiti otapala poput benzina, razrijedivača, komercijalnih sredstava za čišćenje ili antistatički raspršivač namijenjen čišćenju vinilnih ploča.

Napomene o CD-R/CD-RW-diskovima

- Reprodukcijski su nekompatibilni s nekim CD-R/CD-RW diskovima (ovisno o opremi na kojoj su snimljeni i njihovom stanju) neće biti moguća na ovom uređaju.
- U ovom uređaju nije moguća reprodukcija nefinaliziranih CD-R/CD-RW diskova.
- Uredaj je kompatibilan s formatima ISO 9660 level 1/level 2, Joliet/Romeo ekspanzijskim formatima i Multi Session.
- Maksimalan broj:
 - mapa (albuma): 150 (uključujući korijensku i prazne mape).
 - datoteka (zapisa) i mapa na disku: 300 (ako naziv mape/zapisa sadrži mnogo znakova, broj može biti i manji od 300).
 - prikazanih znakova po nazivu mape/zapisa je 32 (Joliet) ili 64 (Romeo).
- Ako je disk snimljen u Multi Session formatu prepoznaje se i reproducira samo prvi zapis prve sesije (svaki drugi format se preskače). Prioritet formata je CD-DA i MP3/WMA/AAC.
 - Kad je prvi zapis CD-DA, reproducira se samo CD-DA na prvoj sesiji.
 - Kad prvi zapis nije CD-DA, reproducira se MP3/WMA/AAC sesija. Ako disk nema podataka ovih formata, prikazuje se poruka "NO Music".

Glazbeni diskovi sa zaštitom od kopiranja

Ovaj uređaj može reproducirati diskove koji podliježu CD standardu. U posljednje vrijeme pojedine tvrtke proizvode diskove sa zaštitom od kopiranja. Neki od tih diskova možda se neće moći reproducirati u ovom uređaju jer ne podliježu CD standardu.

Napomena o DualDisc diskovima

DualDisc je dvostrani disk kod kojeg su na jednoj strani snimljeni DVD podaci, a na drugoj audio podaci. Imajte na umu da se audio podaci možda neće reproducirati na ovom uređaju zato jer ne odgovaraju CD standardu.

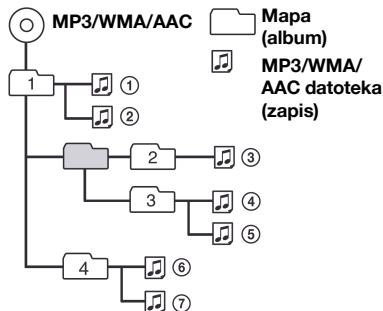
O USB uređajima

- Mogu se koristiti Mass Storage Class uređaji i ATRAC audio uređaji kompatibilni s USB standardom. Međutim, ovaj uređaj ne može prepoznati USB uređaje spojene preko USB huba i nije kompatibilan s uređajima koji imaju funkciju huba. Za detalje o kompatibilnosti USB uređaja, posjetite Sony web stranicu (str. 30).
- Odgovarajući codec se razlikuje prema vrsti uređaja.
 - Mass Storage Class USB uređaj: MP3/WMA/AAC
 - ATRAC audio uređaj: ATRAC/MP3/WMA/AAC
- Nije moguća reprodukcija DRM (Digital Rights Management) datoteka koje nisu ATRAC.
- Moguć je prikaz sljedećih podataka:
 - Mass Storage Class uređaj:
 - mape (albumi): 128, datoteka (zapis) po mapi: 500
 - ATRAC audio uređaj: ATRAC/MP3/WMA/AAC
 - albumi/izvođači/playliste/žanrovi: 65 535, zapisi: 65 535

Napomene

- Kod spajanja putem kabela, koristite kabel isporučen s USB uređajem koji želite spojiti.
- Ne koristite USB uređaje koji su toliko veliki i teški da mogu ometati upravljanje vozilom.
- Ne ostavljajte USB uređaje u parkiranom vozilu jer su takvim slučajevima mogu nastati kvarovi.
- Uredaju će možda trebati neko vrijeme za početak reprodukcije, a to ovisi o količini snimljenih podataka.
- Savjetujemo vam da snimite sigurnosne kopije podataka s USB uređaja.

Slijed reprodukcije MP3/WMA/AAC zapisu (CD-R/RW ili Mass Storage)



O MP3 datotekama

- MP3 je skraćenica od MPEG-1 Audio Layer 3, a to je format zvučne kompresije koji sažima podatke audio CD-a na otprilike 1/10 izvorne veličine.
- ID3 podaci verzije 1.0, 1.1, 2.2, 2.3 i 2.4 odnose se samo na MP3. ID3 podaci mogu sadržavati 15/30 (1.0 i 1.1) ili 63/126 znakova (2.2, 2.3 i 2.4).
- Kod imenovanja MP3 datoteke, ne zaboravite dodati ekstenziju ".mp3".
- Tijekom reprodukcije MP3 datoteke s VBR ili ubrzane reprodukcije naprijed/natrag, proteklo vrijeme se možda neće ispravno prikazati.

Napomena

Ako reproducirate MP3 disk velike brzine bita, primjerice 320 kbps, zvuk može biti isprekidan.

O WMA datotekama

- WMA je skraćenica od Windows Media Audio, format zvučne kompresije koji sažima podatke audio CD-a na otprilike 1/22* izvorne veličine.
- WMA oznaka može sadržavati 63 znaka.
- Kod pridjeljivanja naziva WMA datoteke ne zaboravite dodati ekstenziju ".wma".
- Tijekom reprodukcije WMA datoteke s VBR ili ubrzane reprodukcije naprijed/natrag, proteklo vrijeme se možda neće ispravno prikazati.

* Samo uz brzinu od 64 kbps

Napomena

Uredaj ne podržava datoteke snimljene uz "lossless" kompresiju.

O AAC datotekama

- AAC je skraćenica od Advanced Audio Coding, format zvukovne kompresije koji sažima podatke audio CD-a na otrpilike 1/11* izvorne veličine.
- AAC oznaka može sadržavati 126 znakova.
- Kod pridjeljivanja naziva AAC datoteke ne zaboravite dodati ekstenziju ".m4a".
- Tijekom reprodukcije AAC datoteke VBR (promjenjive brzine bita) ili ubrzane reprodukcije prema naprijed ili natrag, proteklo vrijeme reprodukcije se možda neće ispravno prikazati.

* Samo uz brzinu od 128 kbps

Napomena

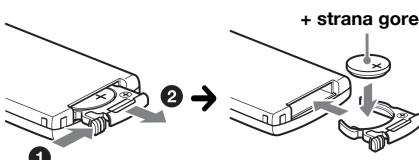
Uredaj ne podržava sljedeće AAC datoteke:
- datoteke snimljene uz "lossless" kompresiju,
- datoteke zaštićene autorskim pravima.

Ako imate pitanja ili problema u vezi uređaja i nakon čitanja uputa, posavjetujte se sa Sony prodavateljem.

Održavanje

Zamjena litijeve baterije daljinskog upravljača

U normalnim uvjetima baterije će trajati oko godinu dana. (Trajanje može biti i kraće, ovisno o uvjetima rada.) Kad baterija oslabi, domet daljinskog upravljača će se smanjiti. Zamijenite bateriju novom CR2025 litijevom baterijom. Korištenje druge baterije može dovesti do požara ili do eksplozije.



Napomene o litijevoj bateriji

- Držite litijevu bateriju van dohvata djece. Ako dođe do gutanja baterije, odmah potražite liječničku pomoć.
- Obrisite bateriju suhom krpom za postizanje dobrog kontakta.
- Provjerite polaritet baterije prije umetanja.
- Ne dodirujte bateriju metalnom pincetom, jer može doći do kratkog spoja.

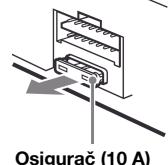
UPOZORENJE

Baterija može eksplodirati uslijed nepravilnog rukovanja.

Bateriju nemojte puniti, rastavljati niti je bacati u vatu.

Zamjena osigurača

Kod zamjene osigurača koristite osigurače iste vrijednosti. Ako osigurač pregori, provjerite priključak napajanja, te zamijenite osigurač. Ako osigurač ponovo pregori, možda je riječ o kvaru na uređaju. U tom slučaju se obratite najbližem Sonyjevom dobavljaču.



Čišćenje priključaka

Uredaj možda neće dobro raditi ako spojevi između uređaja i prednje ploče nisu čisti. Da ne bi došlo do toga, skinite prednju ploču (str. 6) te očistite spojeve vatenim štapićem natopljenim alkoholom. Ne primjenjujte prejak pritisak jer bi moglo doći do oštećenja priključaka.



Stražnja strana prednje ploče

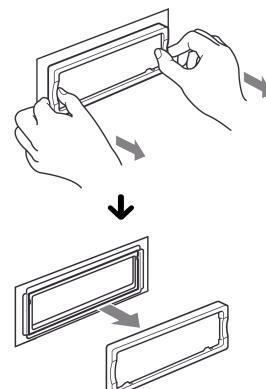
Napomene

- Iz sigurnosnih razloga prije čišćenja ugasite vozilo i izvadite ključ iz kontakt-brave.
- Nikad ne dodirujte priključke prstima ili metalnim predmetima.

Vađenje uređaja

1 Skinite zaštitni okvir.

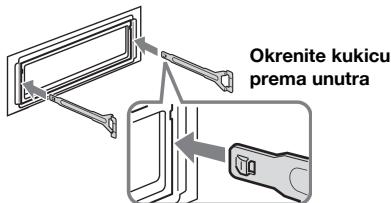
- 1 Izvadite prednju ploču (str. 6).
- 2 Prstima izvucite zaštitni okvir.



nastavlja se na sljedećoj stranici →

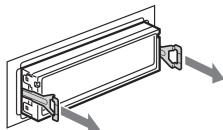
2 Izvadite uređaj.

- ❶ Istovremeno umetnite oba ključa za vađenje dok ne kliknu.

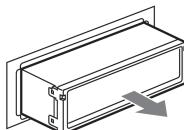


Okrenite kukicu prema unutra

- ❷ Povucite ključeve za vađenje kako biste oslobođili uređaj.



- ❸ Izvucite uređaj iz ležišta.



Tehnički podaci

CD uređaj

Omrjer signal/šum: 120 dB

Frekvencijski odziv: 10 – 20 000 Hz

Zavijanje i podrhtavanje: Ispod mjerljive razine

Radijski prijemnik

FM

Opseg ugadanja: 87,5 – 108,0 MHz

Priklučak antene: Vanjski antenski priključak

Medufrekvencija: 10,7 MHz/450 kHz

Iskoristiva osjetljivost: 9 dBf

Selektivnost: 75 dB na 400 kHz

Omrjer signal/šum: 67 dB (stereo), 69 dB (mono)

Harmonično izobličenje na 1 kHz: 0,5 % (stereo)
0,3 % (mono)

Odvajanje: 35 dB na 1 kHz

Frekvencijski odziv: 30 – 15 000 Hz

MW/LW

Opseg ugadanja:

MW: 531 – 1 602 kHz

LW: 153 – 279 kHz

Priklučak antene: Vanjski antenski priključak

Medufrekvencija: 10,7 MHz/450 kHz

Osjetljivost: MW: 30 µV, LW: 40 µV

USB uređaj

Priklučnica: USB (Full-speed)

Maksimalna struja: 500 mA

Pojačalo

Izlazi: Zvučnički izlazi (sigurni zapečaćeni spojevi)

Impedancija: 4 – 8 ohma

Maksimalna izlazna snaga: 52 W × 4 (na 4 ohma)

Općenito

Izlazi:

Audio izlazi (prednji/stražnji)

Izlaz za subwoofer (mono)

Kontrolni izlaz releja za automatsko izvlačenje

antene

Kontrolni izlaz pojačala snage

Ulazi:

ATT kontrolna priključnica za isključenje zvuka
pri telefonskom pozivu

Kontrolni priključak za svjetlo

BUS kontrolna ulazna priključnica

BUS audio ulaz

Ulažni priključak daljinskog upravljača

Antenski ulaz

AUX ulaz (stereo minipriklučnica)

USB priključnica za ulaz signala

Tonske kontrole:

Niski tonovi: ±10 dB na 60 Hz (XPLOD)

Srednji tonovi: ±10 dB na 1 kHz (XPLOD)

Visoki tonovi: ±10 dB na 10 kHz (XPLOD)

Napajanje: 12 V DC akumulator (negativni pol na
uzemljenje)

Dimenzije: Približno 178 × 50 × 190 mm (š/v/d)

Dimenzije za ugradnju:

Približno 182 × 53 × 163 mm (š/v/d)

Masa: Približno 1,6 kg

Isporučeni pribor:

Daljinski upravljač: RM-X154

Dijelovi za instalaciju i spajanje (1 komplet)

Dodatna oprema/pribor:

Zakretni upravljač RM-X4S

BUS kabel (isporučen s RCA priključkom):

RC-61 (1 m), RC-62 (2 m)

CD izmjenjivač (10 diskova): CDX-757MX

CD izmjenjivač (6 diskova): CDX-T70MX,
CDX-T69

Selektor izvora: XA-C40

Selektor AUX-IN: XA-300

Priklučni adapter za iPod: XA-120IP

Vaš prodavatelj možda neće imati sav navedeni
pribor. Zatražite detaljne informacije.

Američki i strani patenti su licenca Dolby
Laboratories.

MPEG Layer-3 tehnologija audio kodiranja i patenti
su licenca tvrtki Fraunhofer IIS i Thomson.

Ovaj proizvod je zaštićen određenim intelektualnim
pravima u vlasništvu tvrtke Microsoft Corporation.
Uporaba ili distribucija ove tehnologije izvan ovog
proizvoda je zabranjena bez dozvole tvrtke
Microsoft ili ovlaštenih Microsoft zastupnika.

Dobavljači sadržaja upotrebljavaju tehnologiju zaštite autorskih prava za Windows Media u ovom uređaju ("WM-DRM") za zaštitu cjelovitosti svojih sadržaja ("Zaštićeni sadržaji") kako ne bi došlo do otuđenja njihovog intelektualnog vlasništva, uključujući copyright.

Ovaj uređaj upotrebljava WM-DRM softver za reprodukciju zaštićenih sadržaja ("WM-DRM softver"). Ako dođe do narušavanja sigurnosti WM-DRM softvera na ovom uređaju, vlasnici zaštićenog sadržaja ("Vlasnici zaštićenog sadržaja") mogu zatražiti od tvrtke Microsoft opoziv prava WM-DRM softvera na dobivanje nove licence za kopiranje, prikaz i/ili reprodukciju zaštićenog sadržaja. Opoziv ne mijenja sposobnost WM-DRM softvera za reprodukciju nezaštićenih sadržaja. Popis opozvanih WM-DRM softvera se učitava na uređaj svaki put kad preuzmete licencu za zaštićeni sadržaj s Interneta ili računala. Microsoft može, u skladu s takvom licencom, također preuzeti popise opozvanih sadržaja na vaš uređaj u ime vlasnika zaštićenog sadržaja.

Napomena

Ovaj uređaj se može spojiti na digitalno predpojačalo ili na ekvilizator kompatibilan sa Sony BUS sustavom.

Dizajn i tehničke značajke uređaja su podložni promjenama bez prethodne obavijesti.

Proizvođač ne preuzima odgovornost za eventualne tiskarske pogreške.



- Halogenirani usporivači vatre nisu korišteni u određenim tiskanim pločicama.
- Halogenirani usporivači vatre nisu korišteni u kućištima.
- Pakirni jastučići izrađeni su od papira.

U slučaju problema

Sljedeća tablica će vam pomoći u rješavanju problema koji se mogu pojaviti u radu uređaja. Prijе pregleda donje tablice, provjerite spojeve uređaja i postupke korištenja.

Općenito

Nema napajanja uređaja.

- Provjerite spojeve. Ako je sve u redu, provjerite osigurač.
- Ako je uređaj isključen i nestane prikaz pokazivača, ne možete njime upravljati daljinskim upravljačem.
→ Uključite uređaj.

Automatska antena se ne izvlači.

Antena nema relej.

Nema zvuka.

- Glasnoća je preniska.
- Uključena je funkcija ATT ili je glasnoća smanjena zbog tel. razgovora (Telephone ATT) (kad je spojni kabel telefona u vozilu spojen na ATT).
- Kontrola "FAD" nije postavljena u središnji položaj za sustav s dva zvučnika.
- CD izmjenjivač ne podržava format diska (MP3/WMA/AAC).
→ Reproducirajte disk Sonyjevim CD izmjenjivačem koji podržava MP3 datoteke ili ovim uređajem.

Nema zvučnog signala.

- Zvučni signal je isključen (str. 20).
- Spojeno je dodatno pojačalo i ne koristi se ugradeno.

Sadržaj memorije je izbrisana.

- Pritisnuli ste tipku RESET.
→ Ponovo pohranite podešenja u memoriju.
- Kabel za napajanje ili akumulator su odspojeni.
- Kabel za napajanje nije ispravno spojen.

Pohranjene postaje i prikaz točnog vremena su obrisani.

Osigurač je pregorio.

Buka kod okretanja ključa u kontakt bravi.

Kabeli prema konektoru automobila nisu dobro spojeni.

Pokreće se prikaz mogućnosti (demo) kod reprodukcije ili prijema.

Ako se uređajem ne rukuje 5 minuta uz postavku "Demo on", započinje demo prikaz.
→ Podesite "Demo off" (str. 20).

nastavlja se na sljedećoj stranici →

Indikatori nestaju/ne pojavljuju se na pokazivaču.

- Podesili ste "Dimmer on" (str. 20).
- Neodgovarajući kut prednje ploče.
 - Podesite kut prednje ploče pritiskom i zadržavanjem tipke **(ANGLE)** (str. 7).
- Oznaće na pokazivaču se isključe ako pritisnete i zadržite tipku **(OFF)**.
 - Ponovno pritisnite i zadržite pritisnutom tipku **(OFF)** na uređaju dok se prikaz ponovo ne uključi.
- Priključci su zaprljani (str. 25).

Funkcija Auto Off ne radi

Uredaj je uključen. Funkcija Auto Off se aktivira nakon izključenja uređaja.
→ Isključite uređaj.

Nije moguće koristiti daljinski upravljač.

Uklonite izolacijsku foliju (str. 5).

Ne radi DSO funkcija

Ovisno o tipu unutrašnjosti automobila ili vrsti glazbe, DSO možda neće imati željeni efekt.

Slike se izmjenjuju automatski.

U Auto Image modu nije moguć prikaz odabране slike.
→ Za prikaz samo odabranе slike, podesite "Auto Image off" (str. 20).

Na pokazivaču nisu prikazane opcije.

→ Podesite na "Info All" (str. 20)

Ne možete ugorditi glasnoću.

Odabrali ste AUX i odabrali ga kao **(SOURCE)**, a niste spojili dodatni uređaj.
→ Spojite prijenosni audio uređaj na AUX ulaznu priključnicu.

CD/MD reprodukcija

Ne možete uložiti disk.

- Već je uložen drugi disk.
- Disk je nasilno uložen naopako ili nepravilno.

Reprodukacija diska ne započinje.

- Oštećen ili zaprljan disk.
- Pokušali ste reproducirati CD-R/CD-RW koji nije audio (str. 23).

Za početak reprodukcije MP3/WMA/AAC zapisa treba dulje vrijeme nego za ostale.

Sljedećim diskovima treba duže vrijeme za početak reprodukcije:

- diskovi komplimirane strukture.
- diskovi snimljeni u Multi Session formatu.
- diskovi kojima možete dodati podatke.

Prikazani podaci se ne pomicu pokazivačem.

- Kod diskova s mnogo znakova može doći do tog problema.
- Funkcija "Auto Scroll" je podešena na "off".
 - Podesite "Auto Scroll on" (str. 20) ili pritisnite **(SCR)** na daljinskom upravljaču.

Zvuk preskače.

- Niste dobro ugradili uređaj.
 - Uredaj ugradite pod kutom manjim od 45° u stabilan dio automobila.
- Neispravan ili zaprljan disk.

Ne rade tipke.

Disk se ne izbacuje.

Pritisnite tipku RESET (str. 5).

Prijem radiopostaja

Nije moguć prijem postaja.

Zvuk je pun šumova.

- Spojite kabel aktivne antene (plavi) ili izvor napajanja (crveno) na izvor napajanja antenskog pojačala u automobilu (samo ako vaš automobil ima ugradenu FM/MW/LW antenu na stražnjem/bocnom staklu).
 - Provjerite spoj antene.
 - Antena se ne izvlači.
 - Provjerite spoj na kabelu za kontrolu antene.
 - Provjerite frekvenciju.
 - Ako je aktiviran DSO mod, zvuk može biti isprekidan šumovima.
 - Podesite DSO mod na "off" (str. 19).

Slušanje ugođenih postaja nije moguće.

- Pohranite točnu frekvenciju u memoriju.
- Signal s odašiljača je preslab.

Nije moguće automatsko ugađanje.

- Uključena je funkcija traženja lokalnih postaja.
 - Podesite "Local off" (str. 20).
- Emitirani signal je preslab.
 - Izvršite ručno ugađanje.

Tijekom FM prijema trecje indikator "ST".

- Ugodite točnu frekvenciju.
- Signal odašiljača je preslab.
 - Podesite "Mono on" (str. 20).

FM stereo program se čuje mono.

Uredaj je podešen na mono prijem.
→ Podesite "Mono off" (str. 20).

RDS

Nakon nekoliko sekundi slušanja započinje pretraživanje (SEEK).

Postaja nije TP ili ima slab signal.
→ Isključite funkciju TA (str. 16).

Nema prometnih informacija.

- Uključite funkciju TA (str. 16).
- Postaja ne emitira prometne informacije iako je TP.
 - Ugodite drugu postaju.

PTY prikazuje " - - - - - . "

- Trenutna postaja nije RDS postaja.
- RDS podaci nisu primljeni.
- Postaja ne emitira signal vrste programa.

USB reprodukcija

Ne možete reproducirati s uređaja spojenog putem USB huba.

Autoradio ne može prepoznati USB uređaje spojene preko USB huba.

Nije moguća reprodukcija.

USB uređaj ne radi.

→ Spojite ga ponovno.

Čuje se signal upozorenja.

Odsposjili ste USB uređaj tijekom reprodukcije.

→ Prije odspajanja USB uređaja zaustavite reprodukciju radi zaštite podataka.

Zvuk je isprekidan.

Prekidi zvuka su mogući s brzinom bita iznad 320 kbps.

Prikaz/poruke grešaka

Blank Disc

Na MD nisu snimljeni zapisi*1.

→ Reproducirajte MD sa snimljenim zapisima.

Checking

Autoradio provjerava povezanost s USB uređajem.

→ Pričekajte dok se provjera povezanosti ne završi.

Error*

- Disk je zaprljan ili uložen naopako.*1
→ Očistite ga ili uložite pravilno.
- Disk je prazan.
- Disk se ne može reproducirati zbog problema.
→ Uložite drugi disk.
- Autoradio nije automatski prepoznao USB uređaj.
→ Spojite ga ponovno.
- Pritisnite ▲ za vadenje diska.

Failure

Neispravno su spojeni zvučnici/pojačalo.

→ Pogledajte upute za ugradnju/povezivanje.

Hubs Not Supported

Autoradio ne podržava USB hub.

Local Seek +/-

Uključena je funkcija traženja lokalnih postaja tijekom automatskog ugadanja.

NO AF

Odarvana postaja nema alternativnu frekvenciju.

→ Pritisnite multikontroler ulijevo/udesno dok trepće naziv postaje. Uredaj počinje tražiti drugu frekvenciju istih podataka o programu PI (pojavljuje se "PI SEEK").

NO Album Name

Zapis ne sadrži naziv albuma.

NO Artist Name

Zapis ne sadrži naziv izvođača.

NO Device

(SOURCE) je odabran bez spojenog USB uređaja.

Odsposjili ste USB uređaj ili USB kabel tijekom reprodukcije.

→ Spojite USB uređaj ili USB kabel.

NO Disc

Disk nije uložen u CD/MC uređaj.

→ Uložite diskove u izmjenjivač.

NO Disc Name

Zapis ne sadrži naziv diska.

NO ID3 Tag*3

MP3 datoteka ne sadrži ID3 tag informacije.

NO Magazine

Spremnik za diskove nije umetnut u CD uređaj.

→ Uložite spremnik u izmjenjivač.

NO Music

Disk/USB uređaj nema glazbenih datoteka.

→ Uložite glazbeni disk u CD uređaj autoradija ili u izmjenjivač koji može reproducirati MP3 datoteke.

→ Spojite USB uređaj koji sadrži audio datoteke.

Not Read

Uredaj nije učitao podatke s diska.

→ Uložite disk i odaberite ga na listi.

Not Ready

Poklopac MD izmjenjivača je otvoren ili MD diskovi nisu dobro uloženi.

→ Zatvorite poklopac ili pravilno uložite MD diskove.

Not Supported

Autoradio ne podržava spojeni USB uređaj.

→ Spojite odgovarajući USB uređaj (str. 24).

NO TP

Uredaj nastavlja pretraživanje dok ne pronađe dostupnu TP postaju.

NO Track

Odarvana opcija USB uređaja ne sadrži albume/zapise.

NO Track Name

Zapis ne sadrži podatke o nazivu.

Offset

Možda je posrijedi interni kvar.

→ Provjerite spojeve. Ako poruka greške ostane prikazana, obratite se ovlaštenom Sony servisu.

Overload

USB uređaj je preopterećen.

→ Odsposjili USB uređaj, zatim promijenite izvor pritiskom tipke (SOURCE).

→ Pokazuje da USB uređaj ne radi pravilno ili je spojen nepodržani USB uređaj.

Read

Uredaj učitava sve podatke o zapisima i grupama/albumima s diska/USB uređaja.

→ Pričekajte da završi postupak učitavanja i reprodukcija će započeti automatski. Ovisno o strukturi diska, možda će trebati duže od minute.

nastavlja se na sljedećoj stranici →

Push Reset

CD uređajem ili CD/MD izmjenjivačem nije moguće upravljati zbog nekih problema.

→ Pritisnite tipku RESET (str. 5).

" " ili " "

Disk je tijekom pretraživanja naprijed/natrag došao do početka ili do kraja i nije moguće daljnje pretraživanje.

" "

Oznaka se ne može prikazati kod ovog uređaja.

*1 *Broj diska koji uzrokuje smetnje se prikazuje na pokazivaču.*

*2 *Ukoliko dođe do greške tijekom reprodukcije CD-a ili MD-a, broj CD ili MD diska se ne pojavljuje na pokazivaču.*

*3 *Kad je spojen CD izmjenjivač.*

Ako ovi postupci ne pomognu otkloniti problem, обратите se ovlaštenom Sonyjevom servisu.

Ako autoradio odnosite na popravak zbog CD uređaja, molimo ponesite i disk koji ste koristili kad ste uočili problem.

Podrška

Za pitanja ili najnovije informacije o ovom proizvodu posjetite sljedeću internetsku stranicu:
<http://support.sony-europe.com>

Upišite serijski broj (SERIAL NO.) na predviđeno mjesto.
Broj se nalazi na naljepnici na kućištu sustava. Kad
ispunite ovu identifikacijsku karticu, nikako je nemojte
ostavljati u vozilu s ostatkom uputa. Spremite identi-
fikacijsku karticu na sigurno mjesto jer može poslužiti
za identifikaciju vašeg uređaja u slučaju krađe.

— — — — — — — — —
autoradio

**Identifikacijska
kartica**

SONY®

Ova identifikacijska kartica služi kao dokaz o
vlasništvu u slučaju krađe uređaja.

Preporučujemo da ovu karticu ne čuvate u vozilu
kako biste izbjegli zlouporabu.

Model

CDX-GT929U

Serijski broj (SERIAL NO.)